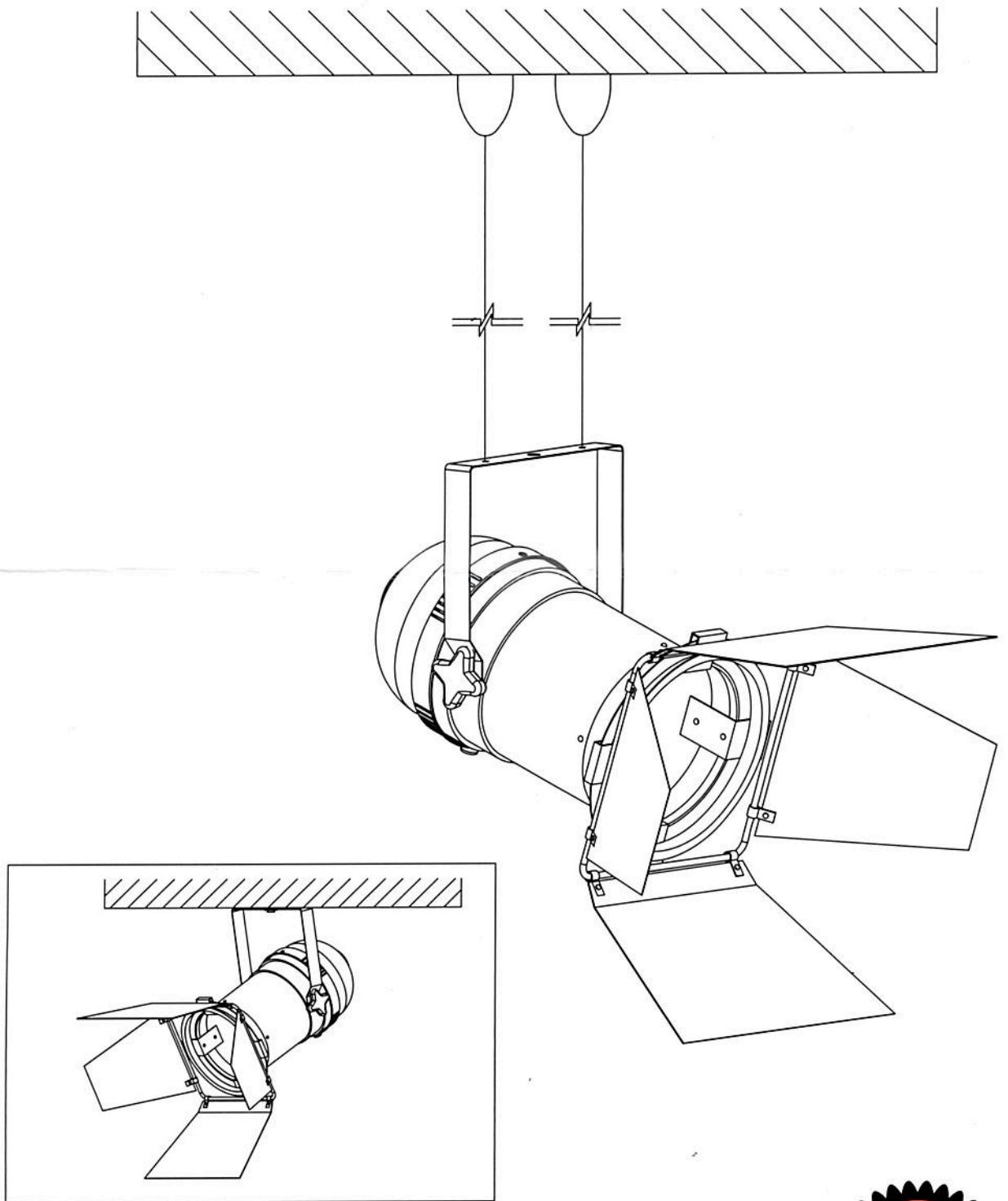
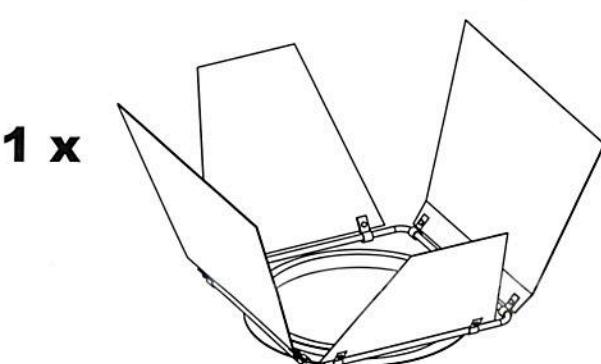
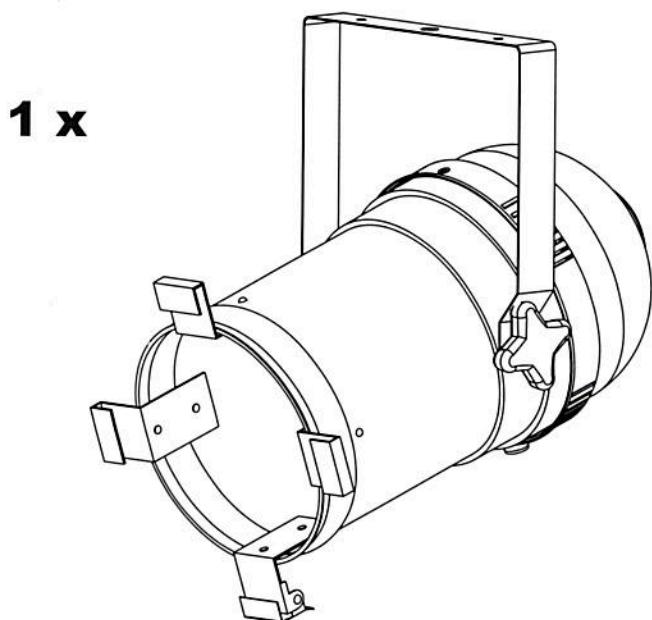


# STUDIO SPOT





**1 x**

**2 x**



**2 x**



**2 x**



**2 x**



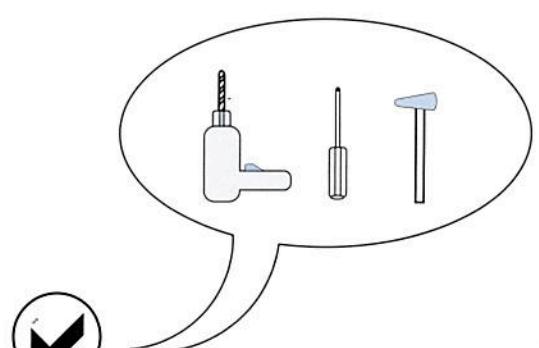
**2 x**



Pour ce luminaire, la distance minimale des objets lumineux ne doit pas être moins de 0.5m.

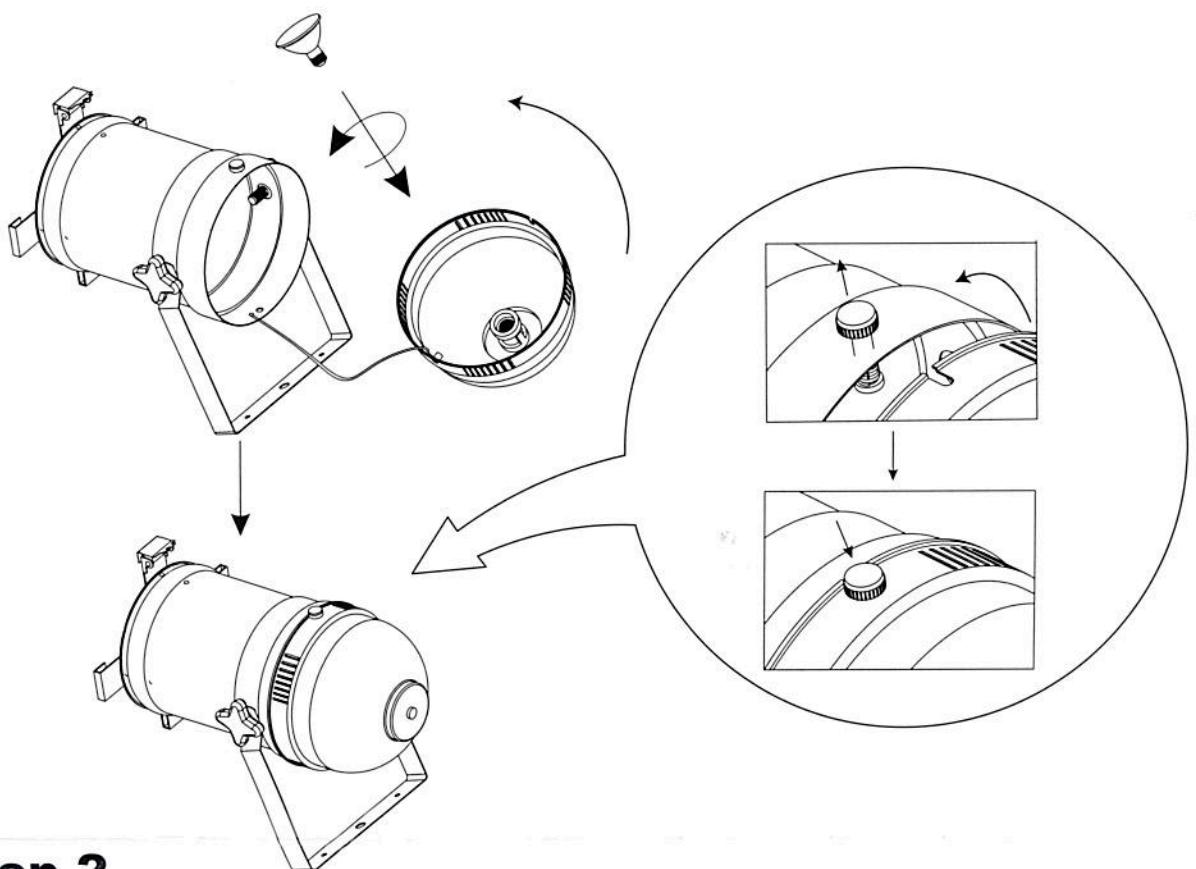
D ... 0,5 m

 +31(0)26-3190630  +31(0)26-3114179  info@besselinklicht.nl	
--	---

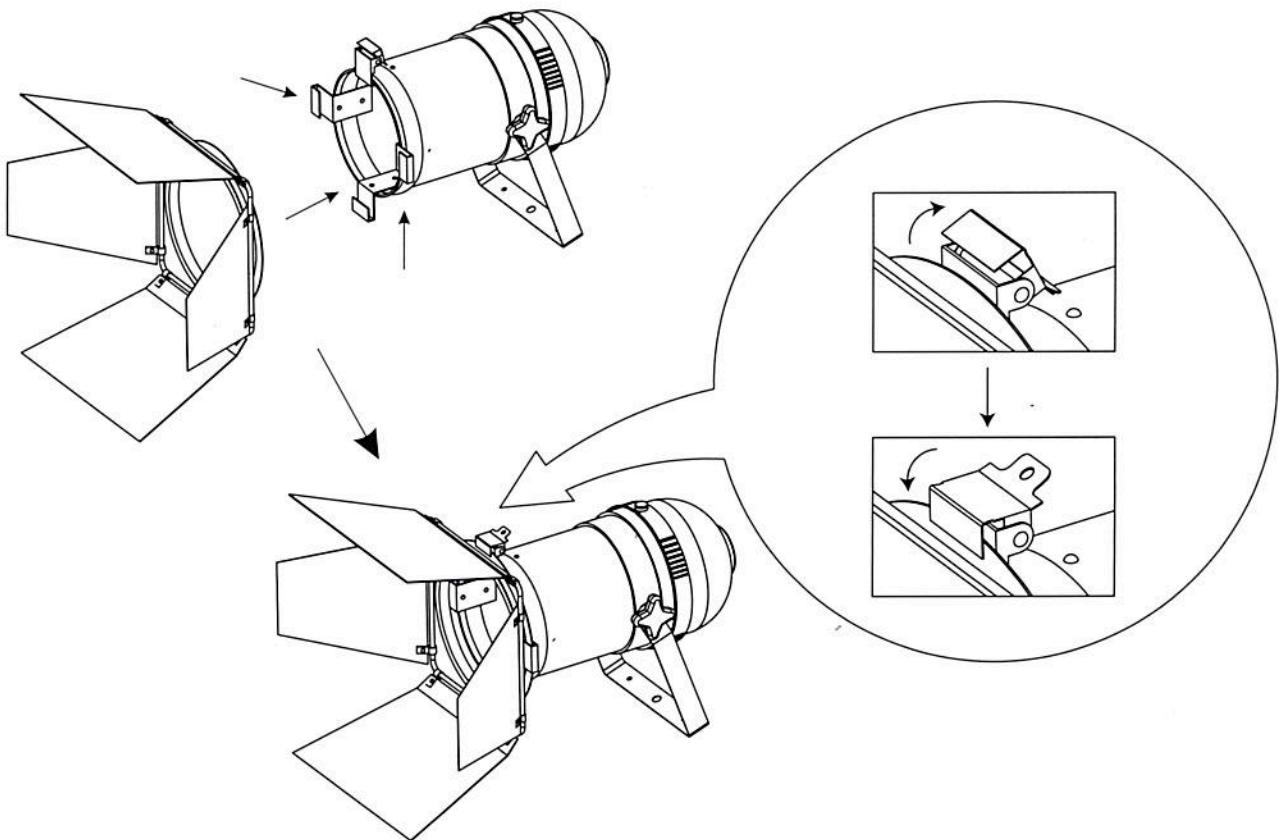


Besselink licht import BV Nieuwgraaf 10 6921 RJ Duiven - Netherlands  
 Tel: + 31 (0)26-3190630 Fax: + 31 (0)26-3114179 Email: info@besselinklicht.nl www.besselinklicht.nl

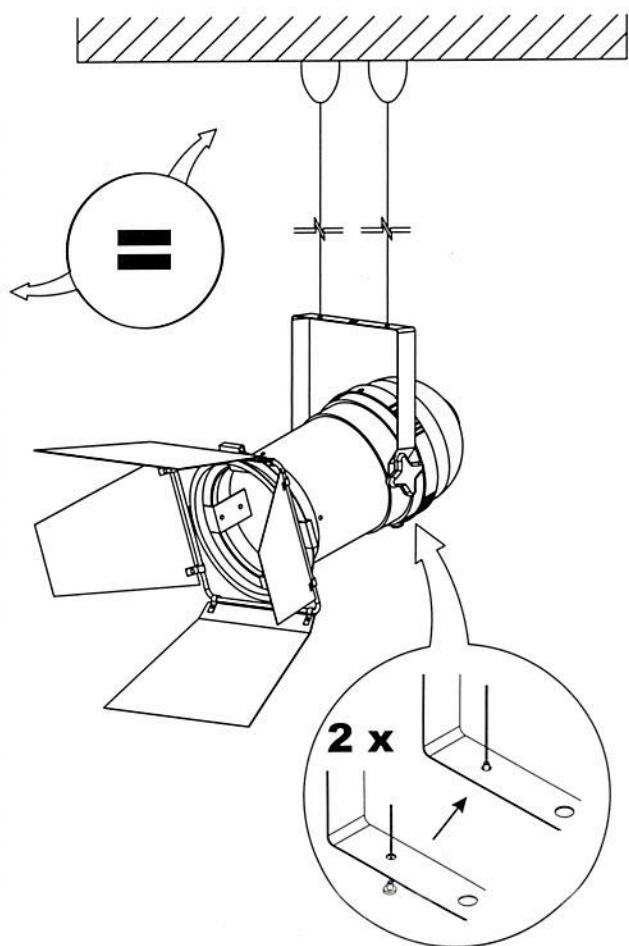
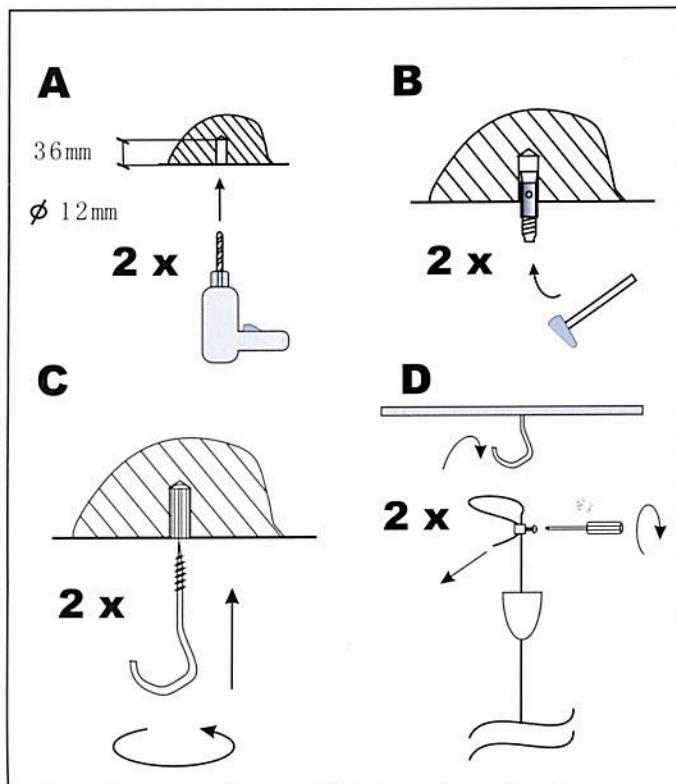
## step 1



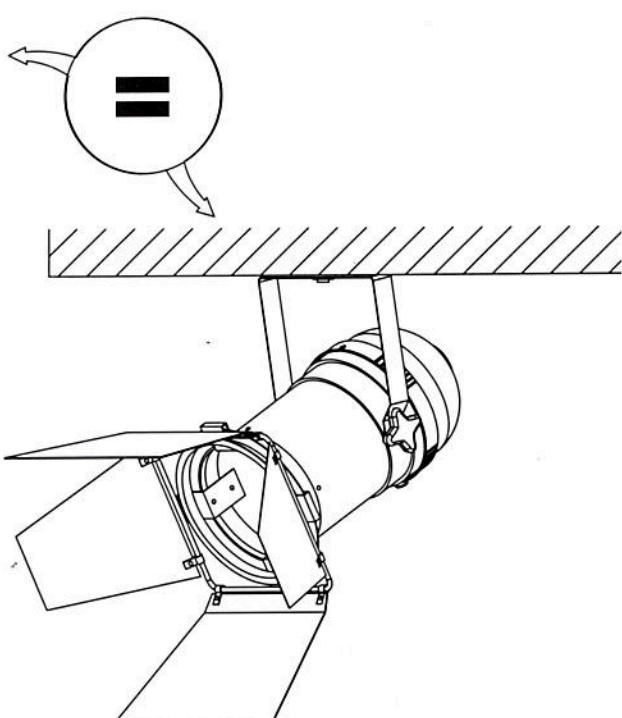
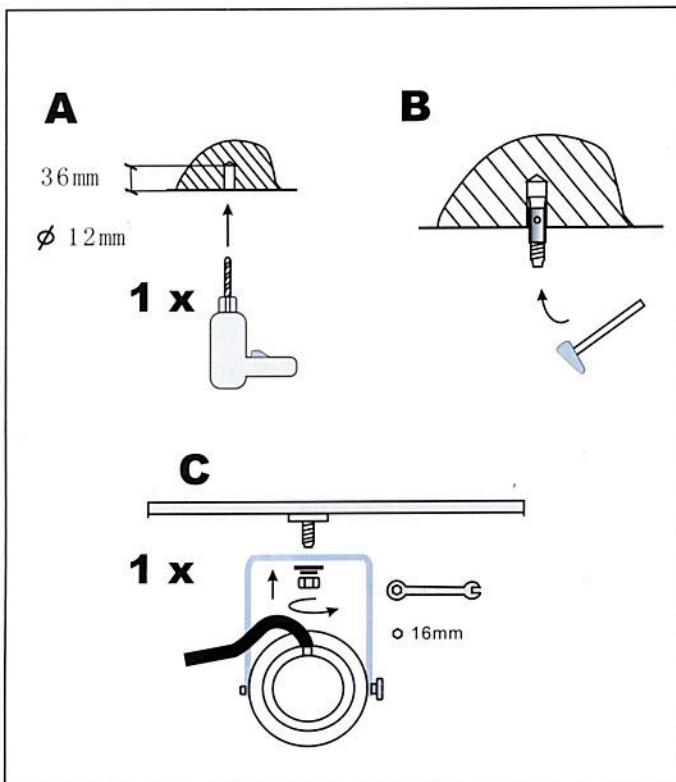
## step 2



## step 3A



## step 3B





## Gebraiksaanwijzing (beware!)

Dit artikel is gefabriceerd in overeenstemming met de geldende Europese kwaliteits- en veiligheidssnormen (CE, EN60598) en is geschikt voor een toepassing binnenshuis. De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke materialen en is voor 100% recyclebaar.

### Installatie

- Haal de onderdelen voorzichtig uit de verpakking en zet het armatuur in elkaar volgens de bijgesloten montagehandleiding.
- Het armatuur kan worden opgehangen als een hanglamp met de accessoires volgens stap 3A, of als een plafondlamp of wand lamp zoals bij stap 3B, zoals aangegeven in de montagehandleiding Denk bij het kiezen van de plaats van bevestiging op een rechte wand of plafond met een stabiel oppervlak, ook aan de afstand tot het dichtbijzijnde stroompunkt/stopcontact.
- Plaats de lichtbron (niet meegeleverd) in de fitting.
- Steek de stekker in het stopcontact en zet de schakelaar om.

### Let op!

Let bij het plaatsen of vervangen van de lamp op het maximaal toelatbare wattage en het wattagelabel (= ...W).

Het symbool geeft aan dat de afstand tot verlichte objecten minimaal 0.5m moet zijn.

Deze lamp is uitsluitend geschikt voor toepassing in woonvertrekken, niet in vochtige ruimten.

In het geval dat de externe flexibele stroomkabel van deze lamp beschadigd zou raken, dan mag deze alleen vervangen worden door de fabrikant, zijn distributeur of een voldoende gekwalificeerd persoon, om alle eventuele risico's uit te sluiten.

### Onderhoud

Wacht tot de lamp volledig is afgekoeld en trek de stekker uit het stopcontact alvorens over te gaan tot onderhoud of vervanging van de lamp. Het onderhoud dient beperkt te worden tot het oppervlak van de lamp. Hierbij dient erop te worden gelet dat er geen vuil in de aansluitelementen resp. de stroomleidingen en de lampenhouder terechtkomt. Dordrai rook- en stofdeeltjes in de lucht aange-trokken worden door een hittebron zal er na een velloop van tijd aanslag op de armatuur ontstaan. De lamp kan worden gereinigd met een zachte doek. Gebruik geen schuur- of oplosmiddelen.

### Garantie

- De fabrikant verleent op de verlichtingsarmatuur een garantie van 1 jaar. Deze begint op de dag van aankoop.
- De garantie wordt alleen verleend mits de armatuur met de kassabon + ingevuld garantiebewijs wordt gereturneerd aan de desbetreffende detailist (glas en lichtbronnen vallen niet onder de garantieverlenging).
- De garantie vervalt indien de armatuur niet volgens de gebruiksaanwijzing is geïnstalleerd.
- De fabrikant aanvaardt geen enkele aansprakelijkheid voor schade als gevolg van een verkeerde toepassing van de armatuur.
- Duidelijk zichtbare gebreken moeten binnen 8 dagen na de aankoopdatum worden gemeld, daarna kan de verkoper niet meer in gebreke wordengesteld.

### Garantie Uitsluitingen

- Uitgesloten van iedere aanspraak op garantie zijn:
  - Gebreken die door beschadiging, foutieve aansluiting of verkeerde bediening door de koper zijn veroorzaakt.
  - Ingravingen aan het apparaat door de koper of een onbevoegde derde.
  - Beïnvloeding van de werking door invloeden van buitenaf.
  - Gebreken door slijtage bij overbelasting van elektronische onderdelen.
  - Snoeren en stekkers.
  - Schades door overmatig, bijv. blaksmeislag.
  - Schaden, die door onzorgvuldige transport van het apparaat of de armatuur verursacht werden.
  - Apparaten die niet vergelijkbaar gaan van een correct ingevuld garantiebewijs + gedeelde aankoopbon.

## Gebrauchsanweisung (Bitte aufbewahren!)

Dieser Artikel entspricht den europäischen Sicherheits- und Qualitätsvorschriften (CE, EN60598) und ist für den Außenbereich geeignet, wie in dieser Gebrauchsanleitung beschrieben. Die Verpackung ist aus umweltverträglichen Materialien.

### Montage

- Entnehmen Sie vorsichtig alle Teile aus der Verpackung und montieren Sie die Leuchte gemäß der angelegten Montageanleitung.
- Die Leuchte kann als Hängeleuchte mit dem Zubehör gemäß Step 3A oder als Wand-/Deckenleuchte mit dem Zubehör gemäß Step 3B der beiliegenden Montageanleitung verwandelt werden. Bedenken Sie bitte die Entfernung zur nächstgelegenen Steckdose bei der Auswahl des Montagepunktes und vergewissern Sie sich das es sich um eine ebene und stabile Decke / Wand handelt.
- Bringen Sie das (nicht mitgelieferte) Leuchtmittel in der Fassung an.
- Stecken Sie den Stecker in die Netzsteckdose und schalten Sie die Leuchte ein.

### ACHTUNG!

Achten Sie beim Einsetzen oder Ersetzen der Birne auf die maximal zulässige Wattleistung bzw. das Symbol der Glühbirne und überschreiten Sie den Wert nicht. Die maximale Wattleistung ist auf dem Aufkleber zur Wattleistung zu erkennen (= ...W).

Das Symbol auf der Leuchte bedeutet das Sie einen Mindestabstand mit der Leuchte zur angestrahlten Fläche von mindestens 50cm unbedingt einhalten müssen.

Dieser Leuchte ist nur zur Verwendung im Wohnbereich geeignet, nicht für Feuchträume!

Jede Art von Beschädigung an der Anschlussleitung bedarf des sofortigen Betriebsverbot der Leuchte und die defekte Anschlussleitung darf nur von einem autorisierten Fachmann mit der baugleichen Anschlussleitung ersetzt werden.

### Pflege

Warten Sie, bis die Birne vollständig abgekühlt ist, und nehmen Sie den Stecker aus dem Steckdose, bevor Sie mit der Pflege oder dem Austausch der Lampe beginnen. Die Pflege beschränkt sich auf die Oberfläche der Lampe. Da Staub und Rauchteichen in der Luft durch eine Wärmequelle angezogen werden, kann nach einiger Zeit ein Belag auf der Armatur entstehen. Da Lampe kann mit einem weichen Tuch gereinigt werden. Hierbei muß darauf geachtet werden, daß keine Feuchtigkeit in die Anschlußteile bzw. die strom-führenden Teile gelangt. Benutzen Sie bitte keine Scheuer- oder Lösungsmittel.

### Garantie

- Der Hersteller gewährtleistet auf die Beleuchtungsarmatur eine einjährige Garantie. Die Garantie gilt vom Tag des Kaufes ab.
- Die Garantie gilt nur, wenn die Armatur zusammen mit dem Kassenbeleg und der vollständig ausgefüllten Garantie an den entsprechenden Einzelhändler zurückgegeben wird (Glas und Birne fallen nicht unter die Garantiebedingungen).
- Die Garantie tritt nicht ein, wenn die Armatur nicht gemäß der Gebrauchsanweisung montiert wurde.
- Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung der Armatur entstanden sind.
- Endeindigt sichtbare Schäden müssen innerhalb von 8 Tagen ab Kaufdatum angezeigt werden; nach diesem Zeitraum kann der Verkäufer nicht mehr haftbar gemacht werden.

### Garantieausnahmen

- Ausgenommen von der Garantie sind:
  - Fehler, die durch Beschädigungen bzw. durch unsachgemäße Verbindungen /unsachgemäßen Gebrauch durch den Käufer entstanden sind;
  - Eingriffe in die Armatur durch den Käufer oder nicht autorisierte Dritte;
  - Äußere Störungen auf den Betrieb.
  - Schäden, die durch Überlastung der stromführenden Teile entstanden sind;
  - Kabel und Stecker;
  - Fälle von höherer Gewalt, z.B. Stromschlag;
  - Schäden, die durch unsachgemäßen Transport der Armatur verursacht wurden.
  - Armaturen, die nicht zusammen mit der Karte ausgetüfteten Garantie und dem Kassenbeleg mit dem Kaufdatum eingereicht werden.

## Mode d'emploi (à conserver)

Cet article est répondant aux exigences des directives de sécurité et de qualité Européennes (CE, EN60598). Il est fait pour l'application dans la maison. L'emballage est composé de matériaux écologiques et récupérable de 100%.

### Installation

- Prends les pièces de l'emballage prudemment et monte la lampe conforme l'instruction de montage inclus;
- L'lamature peut être monté comme suspension avec les accessoires selon indication 3A ou comme plafonnierre ou applique selon 3B, comme indiqué dans l'instruction de montage. Pensez également ou se trouve plus proche, en choisissant la place de montage sur un mur ou plafond égal avec une surface stable;
- Placez la source lumineuse (non fournie) dans le culot;
- Branchez la fiche dans le prise de courant et allumez l'interrupteur.

### ATTENTION!

Lors du placement ou du remplacement de la lampe soyez attentif à ne pas dépasser la puissance maximale autorisée (le symbole de la lampe à incandescence). La puissance maximale figure sur l'étiquette indiquant la puissance en watts (=...W).

Le symbole signifie que la distance minimum des objets illuminés doit être au moins 0.5m.

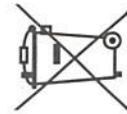
Cette lampe ne peut être utilisée que pour un usage intérieur.

### Entretien

- Attendez que la lampe soit entièrement refroidie. Retirez la fiche de la prise avant de changer l'ampoule. L'entretien doit se limiter au nettoyage superficiel de la lampe. Veillez toutefois à ne pas mouiller les éléments de raccordement ni les parties conductrices. Etant donné que les particules de fumée et de poussière présentes dans l'air sont attirées par les sources de chaleur des dépôts peuvent apparaître sur l'armature. La lampe peut être nettoyée au moyen d'un chiffon humide. N'utilisez pas de produit à récurer ni de diluant.

### Garantie

- Exclus de toute revendication de garantie sont :
  - Les défauts causés par endommagement, une erreur de raccordement ou bien de commande par l'acheteur.
  - Les interventions faites par l'acheteur ou une tierce personne non autorisée.
  - Les défauts causés par endommagement, une erreur de raccordement ou bien de commande par l'acheteur.
  - Les défauts causés par l'utilisation par des causes externes.
  - Les défauts causés par l'usage des parties électroniques.
  - Les défauts causés par les fils électriques et les fiches.
  - Les défauts causés par force majeure, p.e. un coup de foudre.
  - Les dégâts produits pendant le transport de l'appareil à cause d'un emballage défectueux.
  - Les appareils sans certificat de garantie correctement rempli et reçu d'achat date.





#### Instructions (please save)

This article is manufactured to comply with the European quality & safety standards (CE, EN 60598) and is suitable for indoor use as described in this instruction manual. The packaging is made of environmentally compatible substances and is 100% recyclable.

**Fitting**

- Carefully remove the parts from the packaging and assemble the fixture according to the enclosed assembly instruction:
- The fixture can be mounted as a pendant lamp with its accessories as step 3A, or as a ceiling or wall lamp as step 3B, as shown in the mounting instruction. Consider the distance to the next power outlet, when choosing the mounting place on a levelled wall/ ceiling with a stable surface;
- Place the lightbulb (not supplied) in the fitting;
- Put the plug in the socket and switch on.

#### CAUTION!

When fitting or replacing the lamp note the maximum permissible wattage or the light bulb symbol and do not exceed this. The maximum wattage is shown on the wattage label ( $= \dots W$ ).

The symbol indicates that the minimum distance from lighted objects shall be at least 0.5m.

This lamp is suitable for use in domestic-type areas and for normal domestic usage. The lamp may not be used in areas which are subject to moisture!

If the external flexible cable of this lamp is damaged; it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.

#### Maintenance

Wait until the lamp has completely cooled and unplug the powercord before carrying out maintenance or replacing the lamp. Maintenance should be limited to the removal of the lamp. Take care that no moisture reaches the connection element or the live wires. Because smoke and dust particles in the air are attracted by a heat source, a deposit will build up on the fitting in the course of time. The lamp can be cleaned with a soft cloth. Do not use abrasives or solvents.

#### Guarantee

The manufacturer provides a one-year guarantee on the fitting. The guarantee starts on the purchase date.

Guarantee will only be granted if the fitting together with cash receipt and guarantee card is being returned to the retailer. Glass and bulbs are not covered by the guarantee conditions.

Guarantee will expire if the fitting has not been fastened according to the instruction manual.

The manufacturer is not responsible for damage following wrong application of the fitting. Clearly visible defects should be reported within 8 days after purchase date; after this date, the retailer cannot be declared liable anymore.

#### Exclusions from guarantee

Excluded from my claim to guarantee are:

- Failures caused by damage, faulty connections or abuse by the buyer
- Interventions on the equipment by the buyer or an unqualified third party
- Defects by wear caused by overloading of electronic parts
- Damage by force majeure, stroke of lightning
- Damage arising during transportation of the equipment caused by faulty packaging
- Equipment that does not have a correctly completed guarantee card and purchase receipt.

#### Garantiebeleg/Garantiebeleg/Certificado de garantía/Prova de Garantia

Type/apearato/tipo de appareil / Type/Artikratyp/tipo de aparato/tipo de aparatoo

Modell/Version/Modelo/série/nºModel/Genau/No./Model/Serial/Numéro de série-----

Datum/aankoop/datum d'achat/Kaufdatum/Purchase date/Fecha de compra/Data de compra-----

Nam/Nam?/Name/Client Name/Kunde/Nome do cliente-----

Adresse/Address/Adresse/Dirección/Endericco-----

Postcode/Platz/Code postal/en lieu/Postal Code/Z. und/Ort/Código postal y localidad-----

Tel/Zip/de/Phone no/Teléfono/Número de teléfono/Telefone-----

Bewerbig hier u/w/ a/stabon

Attachez ici votre reçu dachat

Please attach cash receipt here

Raum für den Kassenbeleg

Athoren aquí el comprobante de caja

Faxo fixar aqui o recibo de compra

Stempel des/del

Cachet du vendeur

Declar stamp

Stempel del vendedor

Carimbos do vendedor

#### Instrucciones de uso (guárdese en lugar seguro)

El producto ha sido fabricado según las normas de calidad y seguridad europeas en vigor (CE, EN60598) y es apropiado para el uso dentro de la casa, conforme indicado en las instrucciones de manejo incluidas. El embalaje está compuesto por materiales ecológicos y es totalmente reciclable.

#### Instalación

Retirar con cuidado el embalaje y montar la lámpara de acuerdo a las instrucciones adjuntas;

• La lámpara se puede montar como colgante con sus accesorios según paso 3A, o como plafón o aplique de pared según paso 3B, tal y como se muestra en las instrucciones de montaje. Tener en consideración la distancia al encuadre cuando decida el lugar donde se va a situar, siempre sobre una superficie plana y estable;

• Enrosque la bombilla (no incluida en el suministro) en el portalámparas;

• Conecte la lámpara a la red eléctrica y pulse el interruptor.

#### ATENCIÓN

En el montaje o el cambio de la lámpara ponga atención en el vataje admisible como máximo o en su caso en el símbolo de la bombilla y no exceda. El vataje máximo es visible en la etiqueta que indica el vataje ( $= \dots W$ ).

El símbolo indica que la distancia mínima desde la luminaria debe ser al menos 0.5m.

Esta lámpara es únicamente adecuada para su utilización en interiores, no en lugares húmedos.

Si el cable flexible externo de esta luminaria está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante o su agente, o en todo caso una persona cualificada, a fin de evitar riesgos.

#### Mantenimiento

Espera a que la lámpara esté fría completamente. Hay que extraer el enchufe de la red. El mantenimiento debe limitarse a la superficie de la lámpara, ya que tener cuidado de que no pueda entrar humedad en los elementos de conexión o piezas conductoras de corriente. Una vez que las partículas de fulgur y polvo en el aire son atraiadas a una fuente de calor, después de algún tiempo aparecerá una adherencia en el aluminio. La lámpara puede ser limpia con un trapo húmedo. No hay que usar abrasivos ni solventes.

#### Garantía

El fabricante concede al amazonón de iluminación una garantía de 1 año. El año se inicia el día de la compra.

La garantía sólo se concede si el amazonón de iluminación se devuelve al detalista correspondiente con el comprobante de compra + el certificado de garantía cumplimentado (el cristal y las bombillas no entran en las condiciones de la garantía).

La garantía caduca si el amazonón de iluminación no se instala siguiendo las instrucciones de uso.

El fabricante no asume responsabilidad alguna por daños causados como consecuencia de un uso erróneo del amazonón de iluminación. No hay que usar abrasivos ni solventes.

Los defectos claramente visibles deberán ser denunciados dentro de los 8 días siguientes a la fecha de la compra, pasados los cuales ya no podrá exigirse responsabilidad al vendedor.

#### Exclusiones de la garantía

Están excluidos de todo derecho a invocar la garantía:

• Manipulaciones del aparato por el comprador O por un tercero no autorizado.

• Alteración del funcionamiento por acción externa.

• Los defectos causados por descarga debida a sobrecarga de componentes electrónicos.

• Defectos causados por condiciones atmosféricas naturales, por ejemplo tormenta.

• Intervenciones no autorizadas por el revendedor, debido a mal empaquetamiento del equipamiento.

• Aparatos que no se acompañan de prueba de garantía devidamente preenchida e prova de compra (recibo) devidamente datada.

#### Modo de utilização (Guardar cuidadosamente)

O produto foi fabricado de acordo com as normas de qualidade e segurança europeias em vigor (CE, EN60598) e é apropriado para o uso dentro de casa, conforme indicado nas instruções de operação incluídas. A embalagem é composta de materiais ecológicos e é integralmente reciclável.

#### Instalação

Retirar com cuidado el embalaje y montar la lámpara de acuerdo a las instrucciones adjuntas;

• La lámpara se puede montar como colgante con sus accesorios según paso 3A, o como plafón o aplique de pared según paso 3B, tal y como se muestra en las instrucciones de montaje. Tener en consideración la distancia al encuadre cuando decida el lugar donde se va a situar, siempre sobre una superficie plana y estable;

• Enrosque la bombilla (no incluida en el suministro) en el portalámparas;

• Conecte la lámpara a la red eléctrica y gire el interruptor.

#### ATENÇÃO!

Ao instalar ou substituir a lámpada, tenha em consideração a potência máxima em watts ou o símbolo da lámpada e não exceda este limite. A potência máxima em watts é indicada na etiqueta de watt ( $= \dots W$ ).

El símbolo indica que la distancia mínima desde la luminaria debe ser al menos 0.5m.

Este lámpada deve ser utilizado exclusivamente em interiores, não em recintos húmidos!

#### Garantia

Si el cable flexible externo de esta luminaria esta dañado, debe ser reemplazado por el fabricante o su agente, o en todo caso una persona cualificada, a fin de evitar riesgos.

#### Mantenimento

Espere até que a lámpada esteja completamente fria. Retire a ficha eléctrica de tomada. A manutenção deve limitar-se a superfície da lámpada. Ao efectuar a limpeza, evite que chegue humidade nos elementos de conexão ou peças conductoras de corrente. Uma vez que as partículas de fuligem e poeira do ar são atraiadas a uma fonte de calor, depois de algum tempo uma camada de sujera sobre a armazém. A lámpada pode ser limpada com um pano suave. Não utilize abrasivos nem solventes.

#### Exclusões de garantia

Excluídos de qualquer tipo de garantia são:

• O fabricante oferece uma garantia a partir da data da compra.

• A garantia só é válida se a lámpada for devolvida ao revendedor com o recibo de compra e a prova de garantia devidamente preenchida. (Vidro e lámpadas não são cobertas pelas condições da garantia.)

• A garantia não é válida se o produto não for instalado segundo as instruções do manual. O fabricante recusa responsabilidades por estragos devidos a utilização incorreta do produto.

• Defeitos visíveis devem ser mencionados no prazo de 8 días após a data de compra; depois desta data, o vendedor não poderá ser feito responsável.

#### EXCLUSÕES DE GARANTIA

Excluídos de qualquer tipo de garantia:

• Defeitos causados por deterioração, máconeção ou abuso pela parte do comprador.

• Intervenções no aparelho pelo comprador ou terceiro não qualificado.

• Problemas de funcionamento causados por influências externas.

• Defeitos de desgaste causados por sobrecarga das partes electrónicas

• Fios e tomadas

• Estragos por condições atmosféricas naturais, por exemplo trovoadas

• Estragos causados pelo transporte, devidos a mal empacotamento do equipamento

• Aparelhos que não sejam acompanhados de prova de garantia devidamente preenchida e prova de compra (recibo) devidamente datada.

